

COLLÈGE COMMERCIAL  
DE  
SAINT-CÉSAIRE  
Année Scolaire

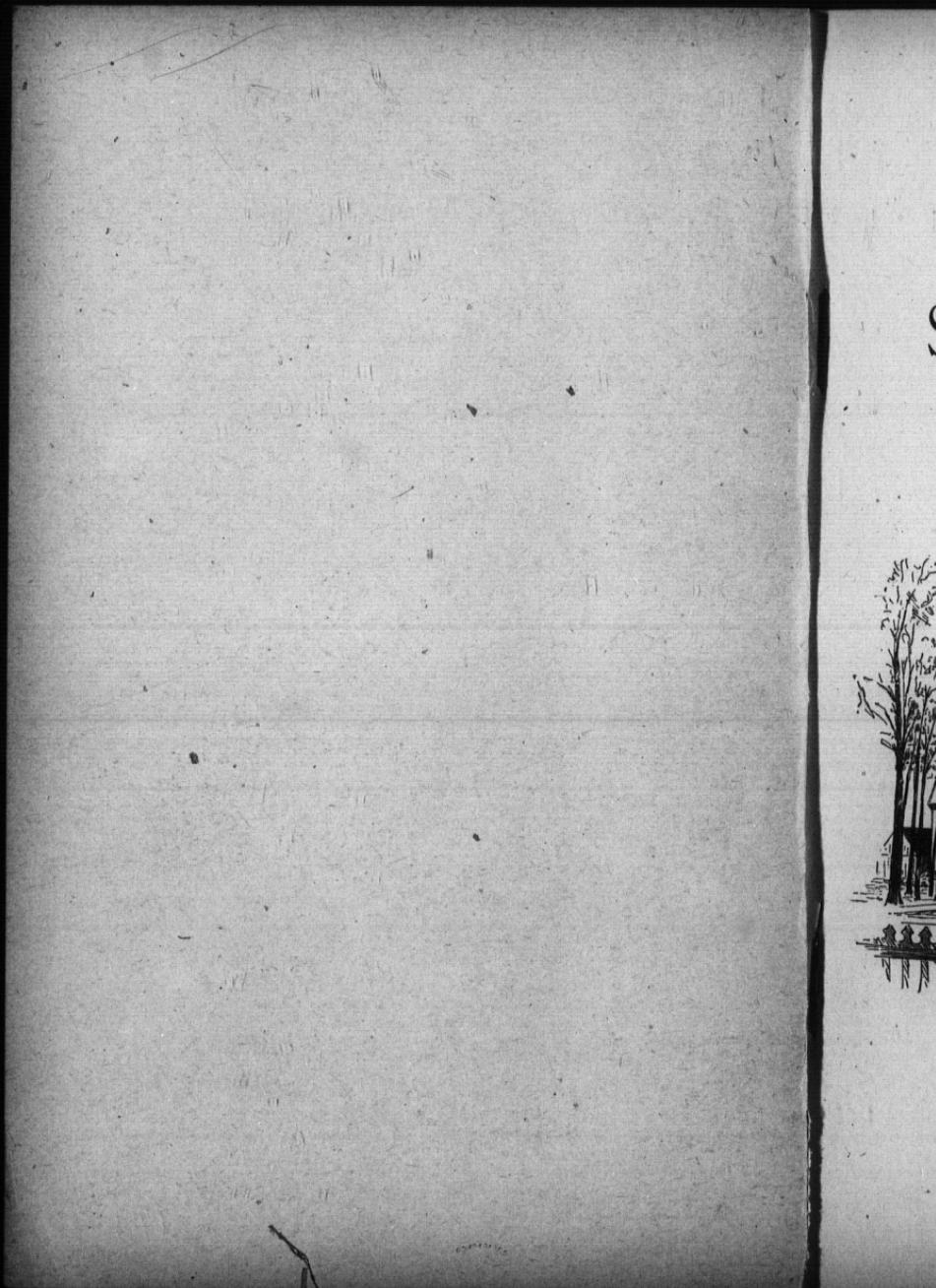
1898-1899



S. 26

An.

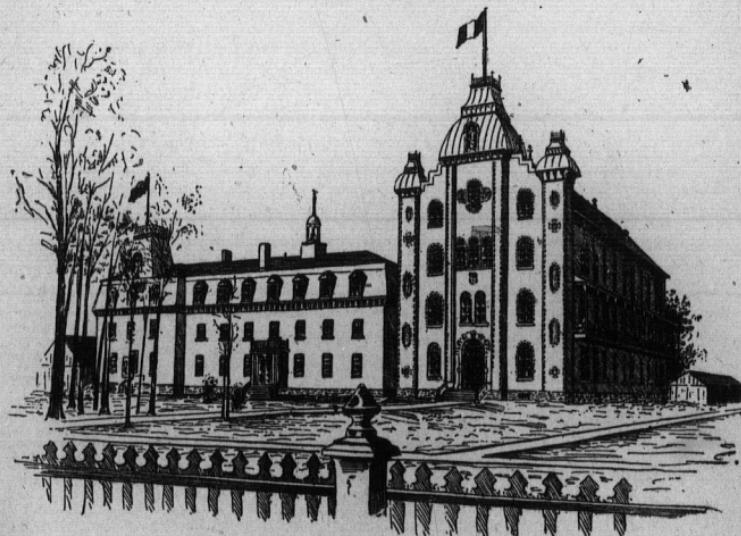
St Cés



COLLÈGE COMMERCIAL  
DE  
SAINT-CÉSAIRE

Année Scolaire

1898-1899



Montréal  
EUSÈBE SENÉCAL & CIE, IMPRIMEURS  
20 RUE SAINT-VINCENT

1899

C

V  
Sa  
ge

pr

sa  
de  
da  
su  
si  
ce

le  
Ca  
ph  
Li  
La

le  
de  
ve  
tra

un

# COLLÈGE COMMERCIAL DE SAINT-CÉSAIRE

## COMTÉ DE ROUVILLE, CANADA

### PROSPECTUS

Cet établissement, fondé par le Rév. J. A. PROVENÇAL, en 1869, et dirigé par les religieux de Sainte-Croix, est consacré à l'enseignement des jeunes gens qui se destinent au commerce et à l'industrie.

Le cours d'études est de cinq années sans y comprendre la classe préparatoire.

Par un engagement conclu entre MM. les Commissaires d'écoles et la Corporation du collège, la classe de l'arrondissement du village de Saint-Césaire se fait dans le collège même et sous la surveillance de M. le supérieur ; ce qui permet de recevoir, dans le pensionnat, des enfants plus jeunes et moins avancés que ceux que l'on admet ordinairement dans les collèges.

Les principales branches de l'enseignement sont les langues française et anglaise, le Catéchisme, la Calligraphie, l'Arithmétique en entier, la Géographie, l'Histoire, l'Algèbre, la Géométrie, la Tenue des Livres, la Littérature, le Dessin, des notions sur la Logique pratique, la Sténographie, la Télégraphie et la Clavigraphie.

#### CLASSE D'AFFAIRES.

Cette classe a pour but de donner aux élèves toutes les connaissances requises pour se livrer à la pratique des affaires. Dans ce département, on s'occupe de ventes, d'achats, d'opérations de banques, et enfin de transactions commerciales de toutes sortes.

On délivre des diplômes aux élèves qui subissent un bon examen.

**CONDITIONS D'ADMISSION.**

L'année scolaire est de dix mois environ.

Pension et enseignement .....	par mois	\$9.00
Lit et sa garniture .....	" "	1.00
Blanchissage.....	" "	1.00

**EXTRA.**

Piano (usage et leçons).....	par mois	\$2.00
Violon (leçons de).....	" "	2.00
Abonnement à la bibliothèque.....	pour l'année	1.00
Abonnement au médecin (oblig.)...	" "	2.00
Télégraphie.....	" "	5.00
Clavigraphie.....	" "	5.00

1.—Les livres et autres objets classiques sont à la charge des parents.

2.—Les paiements se font par trimestre, d'avance.

3.—Tout mois commencé se paie en entier.

4.—Les abonnements au médecin et à la bibliothèque sont payables dès le premier mois, sans déduction.

5.—Tout élève pensionnaire, retenu à l'infirmérie, doit payer 15 centins par jour, en sus de la pension ordinaire.

6.—On ne fait pas de déduction pour le mois de juin.

7.—A partir du 15 mai, on ne fait plus crédit.

8.—Tout dommage causé malicieusement ou par une coupable légèreté, au mobilier ou à toute autre propriété du collège, est porté au compte de l'élève qui est l'auteur du dommage.

9.—Les effets que les parents doivent fournir à leurs enfants, outre les habits, sont : des serviettes, un miroir, du savon, des peignes, du cirage et des brosses à soulier, une brosse pour les habits.

10.—Les élèves venant d'autres maisons d'éducation ne seront reçus qu'en présentant de bons certificats.

11.—Des religieuses donnent leur attention au soin et à la propreté des jeunes enfants, aussi bien qu'au linge des élèves en général.

12.—Les lettres et envois, adressés aux élèves ou expédiés par eux, sont visités par le supérieur ou par son assistant.

N. B.—Les élèves venant des Etats-Unis par les trains du matin peuvent se rendre directement à Saint-Césaire en prenant la ligne des Comtés-Unis, à Iberville, pour Rougemont.

Pour plus amples détails, s'adresser au Supérieur.

Be  
Pia  
Vic  
Us  
Doc  
Tel  
Typ  
1  
2  
3  
beg  
4  
cha  
mad  
5  
to t  
6  
7  
8  
by  
his  
9  
look  
bru  
10  
proc  
11  
and  
espe

## Commercial College of St. Césaire

### ROUVILLE COUNTY, CANADA.

---

This institution was founded by Rev. J. A. PRO-VENÇAL, in 1869, and is conducted by the Religious of the Congregation of the Holy Cross. It affords the advantages of a complete commercial and christian education, as is fully testified by the position now occupied by the alumni, and the continued patronage of the public in general.

The principal branches taught are: both English and French languages, Penmanship, Arithmetic in all its parts, Geography, History, Algebra, Geometry, Book-Keeping, Natural History, Literature and Rhetoric, Correspondence, Drawing, Stenography, Telegraphy, Type-writing, the Elements of Physic and Practical Logic.

#### BUSINESS CLASS.

This class has been established for the purpose of giving to the pupils all the advantages of a first class commercial education. In this department, the pupils are accustomed to transact affairs similar to those of persons engaged in a mercantile life, there being a Bank, Custom-House Office, Post Office, Telegraph Office, etc., etc. Pupils undergoing a satisfactory examination on the various branches taught in this department are entitled to a diploma. At a short distance from the college is a railroad connecting with the principal lines of the Dominion and the United States.

**TERMS OF ADMISSION.**

**BOARD and TUITION including.**

Bed, bedding and washing..... 10 months \$110.00

**EXTRA**

Piano (lessons, use of) .....	10 months	\$ 20.00
Violon (lessons of) .....	" "	20.00
Use of Library.....	" "	1.00
Doctor's fee (obligatory).....	" "	2.00
Telegraphy .....	" "	5.00
Type-writing .....	" "	5.00

- 1.—Books and stationery form extra charges.
- 2.—Payments must be made quarterly, in advance,
- 3.—No deduction is made for a month already begun.
- 4.—The doctor's fees and the use of the library are charged to the student, and payment of same must be made, at the beginning of the scholastic year.
- 5.—Fifteen cents (15 cts) extra per day are charged to the pupil confined to infirmary.
- 6.—No deduction is made for the month of June.
- 7.—Nothing is sold on credit after the 15th of May.
- 8.—Any loss intentionally or imprudently caused by a pupil to any property of the college is charged his account.
- 9.—The boys must be provided with towels, soap, looking-glass, comb, blacking, shoes and clothes brushes.
- 10.—Students coming from other institutions must produce a satisfactory certificate.
- 11.—A certain number of sisters devote their time and care to the laundry, mending, etc. They attend especially to the cleanliness of the youngest boys.

## PERSONNEL DE LA MAISON.

Rév. Père A. Guy, Ptre. C. S. C., Chapelain, Professeur du premier cours de Religion.  
Rév. L. H. Lasalle, Ptre, ancien Curé.

### ADMINISTRATION.

Rév. Frère Evariste, C. S. C., Supérieur.  
Rév. Frère Sergius, C. S. C., Assistant-Supérieur, Procureur et Economie.  
Rév. Frère Henri, C. S. C., Préfet de discipline.

### PROFESSEURS.

Rév. Frère Evariste, C. S. C., Préfet des Etudes Françaises, Professeur des Quatrième et Cinquième Années Françaises et du Deuxième Cours de Religion.  
Rév. Frère Guillaume, C. S. C., Directeur de l'Oeuvre du Sacré-Cœur.  
Rév. Frère Donat, C. S. C. Professeur à l'Externat et Maître des Cérémonies à l'Eglise Paroissiale.  
Rév. Frère Emery, C. S. C., Professeur de la Deuxième Année Commerciale, du Troisième Cours de Religion, Président à l'Etude et Assistant-Directeur de l'Oeuvre du Sacré-Cœur.  
Rév. Frère Ovila C. S. C., Professeur de Musique.  
Rév. Frère Donation, C. S. C., Préfet des Etudes Anglaises, Professeur de la Classe d'Affaires, des Quatrième et Cinquième Années Anglaises et de Musique Vocale.  
Rév. Frère Philippe, C. S. C., Professeur de la Troisième Année Anglaise et de la Quatrième Année Commerciale, de Calligraphie et de Sténographie.  
Rév. Frère Léonard, C. S. C., Professeur de la Troisième Année Anglaise et de la Troisième Année Commerciale, de Calligraphie et de Dessin.  
Rév. Frère Hilarion, C. S. C. Professeur de la Première Année Française et Président à la Récréation.  
Rév. Frère Robert, C. S. C., Professeur de la Deuxième Année Française, de Dessin et Deuxième Maître de Salle.  
M. A. Guertin, Professeur de la Deuxième Année Anglaise et de la Première Année Commerciale.  
M. E. Alix, Professeur de la Première Année Anglaise et du Cours Préparatoire Commercial.  
M. A. Dame, Professeur des Cours Préparatoires Français et Anglais.

### MÉDECIN.

A. M. BERNARD, M. D. C. M.

## Sociétés chez les Elèves.

---

### Ligue du Sacré-Cœur.

RÉV. FRÈRE EVARISTE, C. S. C., Directeur.

*1er Semestre.*

Président :	OMER TESSIER.	OMER TESSIER,
Vice-Prés. :	OLIVIER BIBAULT.	OLIVIER BIBAULT.
Conseillers :	{ OMER BERTHIAUME, Jos. CHARBONNEAU. EUGÈNE BEAUREGARD.	{ OMER BERTHIAUME, JOSEPH CHARBONNEAU, RICHARD DAME.

---

*2e Semestre.*

### Garde d'Honneur du Sacré-Cœur.

(Chez les Externes.)

Directeur Spirituel .....	RÉV. T. BOIVIN, Ptre, Curé.
Sous-Directeur .....	RÉV. FRÈRE DONAT, C. S. C.
Préfet .....	M. ARTHUR GODDU.
Assistant-Préfet .....	" WILFRID JARRY.
Trésorier .....	" ADOLPHE GIRARD.
Secrétaire .....	" HONORÉ LEPÉBURE.
Conseillers :	{ " GEORGES GRÉGOIRE. ..... " JOSEPH MARIEN. ..... " EMILE JUNBAU. ..... " ROSOLPHÉ BELISLE.

98 Membres.

---

### Congrégation de la Très Sainte-Vierge.

Père Spirituel : RÉV. PÈRE G. A. GUY, C. S. C.  
Directeur : RÉV. FRÈRE HENRI, C. S. C.

*1er Semestre.*

Préfet .....	JOSEPH DESAUTELS.	JOSEPH DESAUTELS.
1er Assistant ...	OMER VADNAIS.	ANTONIN BÉLANGER.
2e " "	... ANTONIN BÉLANGER.	MÉDÉRIC DAIGNAULT.

*2e Semestre.*

Secrétaire.....	O. LAVIMODIÈRE.	O. LAVIMODIÈRE.
Trésorier.....	ALBERT MONPLAISIR.	ORIGÈNE PION.
1er Lecteur....	ORIGÈNE PION.	ADÉLARD DENIS.
2e        "     ...	MÉDÉRIC DAIGNAULT.	ALBERT MONPLAISIR.
1er Conseiller.....	ALBERT DENIS.	ARTHUR LAFAYETTE.
2e        "     ...	ADRIEN GRISÉ.	ADRIEN GRISÉ.
3e        "     ...	EMMANUEL HUPÉE.	OMER VADNAIS.
4e        "     ...	.....	EUGÈNE BEAUREGARD.

### Société Littéraire de St-Jean-Baptiste.

Rév. Frère EVARISTE, C. S. C.....	Directeur.
M. JOSEPH DESAUTELS.....	Président.
" GEORGES GIARD.....	Vice-Président.
" ORIGÈNE PION.....	Secrétaire.
" ADÉLARD DENIS.....	Trésorier.
" OMER VADNAIS .....	Conseillers
" ALBERT MONPLAISIR .....	
" ANTONIN BÉLANGER.....	

### Société Sainte-Cécile.

Rév. Frère OVILA.....	Directeur.
M. OSCAR MERCIER.....	Président.
" RICHARD BEAUCHEMIN.....	Vice-Président.
" OLIVIER BIBAULT et MÉDÉRIC DAIGNAULT,	Sec.-Trésoriers.
" DAVID CARON.....	Conseillers
" ART. TÉTRAULT.....	
" ORIGÈNE PION.....	
" OMER TESSIER .....	
" SABIN ST-ONGE .....	

### Banner Boys, B. B. C.

Manager.....	Rév. Frère HENRI, C. S. C.
Umpire .....	M. GEORGES GIARD.
Captain .....	" OMER VADNAIS.....(Catcher)
Treasurer .....	" AMÉDÉE BLANCHETTE.....(Pitcher)
	" ANTONIN BÉLANGER.....(1st B.)
	" LÉON CARreau.....(2nd B.)
	" OSCAR MERCIER.....(3rd B.)
	" EMILE MÉNARD.....(S. S.)
	" RICHARD BEAUCHEMIN.....(L. F.)
	" JOSEPH CHARBONNEAU.....(R. F.)
	" HENRI TOUSIGNANT .....(C. F.)

Man  
Ump  
Capta  
Treas

Man  
Ump  
Capta  
Treas

Man  
Ump  
Capta  
Treas

Rév. F.  
M. Jos

The Red Banner B. B. C.

Manager.....	M. ARMAND DAME.
Umpire .....	" HENRI CHARBONNEAU.
Captain.....	" JULES LAROCQUE... ....(Catcher)
Treasurer.....	" OMER HAMEL .....(Pitcher)
"	" ARTHUR MARTIN.....(1st B.)
"	" ABRAHAM CHRÉTIEN.....(2nd B.)
"	" ERNEST DAME .....(S. S.)
"	" JOSEPH GILBERT.....(3rd B.)
"	" ARMAND PONTON.....(R. F.)
"	" CHARLES NICHOLS.....(C. F.)
"	" FORTUNAT GINGRAS.....(L. F.)

The "Williams" B. B. C.

Manager.....	Rév. Frère PHILIPPE, C. S. C.
Umpire .....	M. EMMANUEL HUPÉE.....
Captain .....	" ORIGÈNE PION .....(1st B.)
Treasurer .....	" ISIDORE BARIL.....(Catcher)
"	" GEORGES GIARD .....(Pitcher)
"	" ÉMILE VENNE .....(S. S.)
"	" O. Lavimodière.....(2nd B.)
"	" WILFRID BRASSARD.....(3rd B.)
"	" ARTHUR LAFAYETTE .....(R. F.)
"	" MÉDÉRIC DAIGNAULT.....(C. F.)
"	" FRANÇOIS PICARD .....(L. F.)

The Young Dominion B. B. C.

Manager.....	Rév. Frère Emery C. S. C.
Umpire .....	M. JOSEPH MALO
Captain.....	" ALPHONSE ARCHAMBAULT.....(1st B.)
Treasurer.....	" JOSEPH LAJEUNESSE.....(Catcher)
"	" CONRADE GUETTIN.....(Pitcher)
"	" ALFRED AUBERTIN.....(S. S.)
"	" ADÉLARD DESAUTELS.....(2nd B.)
"	" ARTHUR GENDREAU.....(3rd B.)
"	" FRANÇOIS LAFLAMME.....(R. F.)
"	" HENRI SANSOUCY .....(C. F.)
"	" WILLIAM RAINVILLE.....(L. F.)

The Hand-Ball Rules.

Rév. Frère HENRI, C. S. C.....	Director.
M. JOSEPH DESAUTELS.....	Président.

M. ORIGÈNE PION.....	1st Assistant.
" OMER VADNAIS.....	2nd Assistant.
" ADÉLARD DENIS.....	Secretary.
" RICHARD FELL .....	
" O. LAVIMODIÈRE.....	Conseillers.
MEMBERS 40.	

Manager  
Umpire  
Captain  
Treasurer

### The Young Tigers B. B. C.

Manager.....	Rév. Frère OVILA, C. S. C.
Umpire .....	M. ANTONIN BÉLANGER
Captain.....	" HENRI NOËL .....(Pitcher)
Treasurer.....	" LOUIS P. JARRY.....(Catcher)
	" VICTOR RABOIN.....(1st B.)
	" OMER BERTHIAUME.....(S. S.)
	" JOSEPH BENOIT.....(2nd B.)
	" PHILIPPE ADAM.....(3rd B.)
	" ARTHUR MERCIER.....(R. F.)
	" EDOUARD LEMAIRE.....(L. F.)
	" HONORÉ LUSSIER.....(C. F.)

Manager  
Umpire  
Captain

### Sweaters B. B. C.

Manager.....	M. ARMAND DAME.
Umpire .....	" OMER VADNAIS.
Captain.....	" JOSEPH MALO.....(Catcher)
Treasurer.....	" WILLIAM FORAND.....(Pitcher)
	" OVILA ROY.....(1st B.)
	" HENRI DUBOURG.....(S. S.)
	" THÉODORE PICARD.....(2nd B.)
	" HENRI CHARBONNEAU.....(3rd B.)
	" ALFRED GAUCHER.....(R. F.)
	" GEORGES GAGNON.....(C. F.)
	" ARTHUR HARNOIS.....(L. F.)

Captain

### The Young Napoléon B. B. C.

Manager.....	Rév. Frère ROBERT, C. S. C.
Umpire .....	M. LÉON CARREAU.
Captain.....	" RAOUL MORIN.
Treasurer.....	" JOSEPH PIETTE.....(Catcher)
	" ARTHUR BROUILLETTE.....(Pitcher)
	" ALBERT JACQUES .....(S. S.)
	" ALFREDINA LAROSE .....(2nd B.)
	" ADÉLARD GAGNON.....(3rd B.)
	" CHARLES RANGER .....(L. F.)
	" JOSEPH CHOQUETTE.....(C. F.)
	" ANASTASE OBERTIN.....(R. F.)

**The Voltigeur La Barre C.**

Manager ..... Rév. Frère LÉONARD, C. S. C.  
Umpire ..... M. ADÉLARD DENIS.  
Captain ..... " RAOUL MORIN.  
Treasurer ..... " LOUIS P. JARRY.

*Members :*

M. HENRI DUBOURG.  
" GEORGES GAGNON.  
" ALFRED GAUCHER.  
" ADÉLARD HARNOIS.  
" ALBERT JACQUES.  
" EDOUARD LEMAIRE.  
" JOSEPH MALO.  
" ADRIEN PLAMONDON.  
" OVILA ROY.

**The Champion La Barre C.**

Manager ..... Rév. Frère EMERY, C. S. C.  
Umpire ..... M. OSCAR MERCIER.  
Captain ..... " ERNEST DAME.  
" OMER BERTHIAUME.

*Members :*

M. PHILIPPE ADAM.  
" ARTHUR BROUILLETTE.  
" JOSEPH BENOIT.  
" HENRI CHARBONNEAU.  
" ADÉLARD GAGNON.  
" ARTHUR MERCIER.  
" HENRI NOEL.  
" AZARIAS SANSOUCY.  
" VICTOR RABOIN.

**The C. S. C. Tigers F. B. C.**

Captain ..... M. OMER VADNAIS ..... (Centre)  
" ANTONIN BÉLANGER ..... (F. B.)  
" LÉON CARREAU ..... (L. H. B.)  
" WILFRID BRASSARD ..... (R. H. B.)  
" ÉMILE MÉNARD ..... (L. B.)  
" HONORÉ LUSSIER ..... (L. B.)  
" HENRI TOUSIGNANT ..... (R. T.)  
" FRANÇOIS PICARD ..... (L. E.)  
" ÉMILE VENNE ..... (R. E.)  
" RICHARD BEAUCHEMIN ..... (R. G.)  
" OSCAR MERCIER ..... (L. G.)

### The Napoleon III F. B. C.

Manager .....	Rév. Frère PHILIPPE, C. S. C.
Referee .....	M. ANTONIN BÉLANGER
Captain .....	" ALFREDINA LAROSE ..... (L. H. B.)
"	" ORIGÈNE PION ..... (R. H. B.)
"	" O. LAVIMODIÈRE ..... (F. B.)
"	" OMER TESSIER ..... (L. B.)
"	" HENRI FORAND ..... (R. G.)
"	" MÉDÉRIC DAIGNAULT ..... (L. G.)
"	" RICHARD BEAUCHEMIN ..... (R. F.)
"	" JOSEPH CHARBONNEAU ..... (L. F.)
"	" GEORGES GIARD ..... (R. E.)
"	" WILFRID BRASSARD ..... (L. E.)
"	" EMILE VENNE ..... (C. R.)

### The HOCKEY C.

Manager .....	Rév. Frère DONATIEN, C. S. C.
Umpire .....	M. RAOUL MORIN.
President .....	" ANTONIN BÉLANGER.
Vice-President..	" MÉDÉRIC DAIGNAULT.
Treasurer .....	" ARTHUR LAFAYETTE.
Secretary .....	" OMER VADNAIS.
Counsellors ..	{ " OSCAR MERCIER. " WILFRID BRASSARD. " PHILIPPE ADAM.

24 Members.

# LISTE DES ÉLÈVES

POUR L'ANNÉE SCOLAIRE 1898-99.

---

Adam, Philippe.....	St-Césaire, P. Q.
Archambault, Alphonse,....	" "
Aubertin, Anastase.....	St-Hyacinthe, P. Q.
Aubertin, Alfred .....	" "
Alix, Charles-Emile.....	St-Césaire, P. Q.
Alix, Hervé.....	" "
Alix, Ovila.....	" "
Authier, Hervé.....	" "
Authier, Omer .....	" "
 Brouillette, Arthur.....	Jefferson, S.-Dakota, E.-U.
Beauchemin, Richard.....	" " "
Brisson, Napoléon.....	Ste-Brigide, P. Q.
Blanchette, Amédée... ...	N.-Grosvenordale, Conn., E.-U.
Barsalou, Dieudonné.....	L'Ange-Gardien, P. Q.
Beauregard, Eugène.....	St-Damase, P. Q.
Baril, Isidore.....	Montville, Conn., E.-U.
Barbeau, Olivier....	North-Grosvenordale, Conn., E.-U.
Brodeur, Arthur.....	Slatersville, R.-I., E.-U.
Berthiaume, Omer.....	Putnam, Conn., E.-U.
Bélanger, Antoine.....	Slatersville, R.-I., E.-U.
Bonneau, Rosario.....	Ste-Sabine, P. Q.
Beaudry, Wilfrid.....	Ste-Brigide, P. Q.
Blanchette, Alphonse.....	St-Hyacinthe, P. Q.
Benoit, Pierre.....	Ste-Marie, P. Q.
Brassard, Jean-Baptiste ....	Webster, Mass., E.-U.
Benoit, Joseph.....	" " "
Beauregard, Albert.....	St-Damase, P. Q.
Beauchemin, Henri.....	St-Césaire, P. Q.
Beauvais, Georges.....	" "

Belisle, Rosalphe .....	St-Césaire, P. Q.
Benoit, Roméo.....	" "
Bousquet, Emile.....	" "
Brault, Honorat.....	" "
Brodeur, Arthur.....	" "
Choquette, Joseph.....	Lowell, Mass., E.-U.
Caron, David.....	Salmon Falls, N.-H., E.-U.
Charbonneau, Joseph.....	West-Gardner, Mass., E.-U.
Charbonneau, Henri.....	" "
Carreau, Léon.....	Webster, Mass., E.-U.
Chrétien, Abraham.....	Sorel, P. Q.
Clément, Wilfrid.....	St-Hyacinthe, P. Q.
Charbonneau, Edouard.....	St-Césaire, P. Q.
Charbonneau, Daniel.....	" "
Chouinard, Rosario.....	" "
Clément, Adélard.....	" "
Desautels, Stanislas.....	St-Césaire, P. Q.
Desautels, Adélard.....	" "
Dubourg, Henri.....	" "
Daignault, Médéric.....	Turners Fall, Mass., E.-U.
Denis, Adélard.....	St-Césaire, P. Q.
Denis, Charles-Emile.....	" "
Dame, Ernest.....	St-Michel de Rougemont, P. Q.
Dame, Richard.....	" "
Desautels, Adélard.....	St-Pie, P. Q.
Desautels, Joseph.....	" "
Dorval, Arthur.....	St-Césaire, P. Q.
Dubreuil, Ubalde.....	" "
Dame, Armand.....	St-Michel de Rougemont, P. Q.
Decelles, Emile.....	St-Césaire, P. Q.
Decelles, Georges.....	" "
Delude, Elphège .....	" "
Demers, Louis-Philippe.....	" "
Demers, Lionel.....	" "
Dépôt, Raoul.....	" "
Deslauriers, Alfred.....	" "
Deslauriers, Osias.....	" "
Desnoyers, Omer.....	" "

Desnoyers, Wilfrid.....	St-Césaire, P. Q.
* Dubourg, Louis.....	" "
** Dufresne, Henri.....	" "
Dubreuil, Léonide.....	" "
Duchaussois, Louis.....	" "
Dunn, Walter.....	" "
Dupont, Joseph.....	" "
Dupont, Edgar.....	" "
Dupont, Georges.....	" "
Fortier, Napoléon .....	St-Césaire, P. Q.
Fontaine, Arthur.....	St-Pie, P. Q.
Forand, Hormisdas.....	St-Damase, P. Q.
Forand, William .....	Webster, Mass., E.-U.
Fournier, Godefroi.....	Chambly-Canton, P. Q.
Fell, Richard.....	New-York City, N.-Y., E.-U.
Favreau, Edgar.....	St-Césaire, P. Q.
Ferland, Ovila.....	" "
Ferland, Elphège.....	" "
Fontaine, Olindore.....	" "
Frenière, Henri.....	" "
Guertin, Conrade.....	St-Césaire, P. Q.
Grisé, Adrien .....	" "
Gendreau, Rodrigue .....	Providence, R.-I., E.-U.
Gendreau, Arthur.....	" " "
Gagnon, Adélard.....	" " "
Gagnon, Arthur.....	" " "
Gagnon, Georges .....	" " "
Gaucher, Alfred.....	St-Césaire, P. Q.
Gingras, Fortunat.....	" "
Gilbert, Joseph, Sr.....	" "
Guay, Ernest .....	Montréal, P. Q.
Giard, Georges .....	Williamstown, Mass., E.-U.
Gilbert, Joseph .....	St-Césaire, P. Q.
Gaulin, Daniel.....	" "
Gaulin, Laurenzo.....	" "

\* Mort le 15 avril.

\*\* Mort le 19 décembre.

Gaulin, Wilfrid.....	St-Césaire, P. Q.
Girard, Adolphe .....	" "
Girard, Raoul.....	" "
Girard, Alcibiade.....	" "
Goddu, Ovila.....	" "
Goddu, Arthur.....	" "
Guertin, Léon .....	" "
Goddu, Sylva.....	" "
Goddu, Noël.....	" "
Goddu, Albert .....	" "
Grégoire, Georges.....	" "
Grisé, Léopold.....	" "
Guertin, Arthur.....	" "
Guertin, Joseph.....	" "
Hupée, Emmanuel.....	Montréal, P. Q.
Hade, Dieudonné.....	St-Césaire, P. Q.
Harnois, Adélard.....	Lowell, Mass., E.-U.
Hade, Charles .....	Springfield, Mass., E.-U.
Hamel, Arthur.....	St-Césaire, P. Q.
Hamel, Euclide .....	St-Jean-Baptiste, P. Q.
Hamel, Omer .....	" "
Hamel, Eugène .....	St-Césaire, P. Q.
Houde, Adélard.....	" "
Jacques, Albert .....	West-Gardner, Mass., E.-U.
Jarry, Louis-Philippe.....	St-Césaire, P. Q.
Jarry, Wilfrid.....	" "
Jarry, Achille.....	" "
Jarry, Henri.....	" "
Jarry, Maurice.....	" "
Juneau, Emile.....	" "
Juneau, Wilfrid.....	" "
Larocque, Jules .....	Malone, N.-Y., E.-U.
LaRose, Alfredina .....	Ste-Prudentienne, P. Q.
Lavimodière, Onésiphore.....	St-Pie, P. Q.
Lemaire, Edouard.....	New-Bedford, Mass., E.-U.
Lafayette, Arthur .....	Slatersville, R.-I., E.-U.
Lavallée, Georges.....	Fall-River, Mass., E.-U.

Laflamme, François.....	Woonsocket, R.-I., E.-U.
Lacroix, Uldège.....	St-Césaire, P. Q.
Lussier, Honoré .....	St-Hyacinthe, P. Q.
Lajeunesse, Joseph.....	St-Césaire, P. Q.
Lajeunesse, Arthur.....	" "
Lajeunesse, William .....	" "
Lamoureux, Henri.....	" "
Lamarche, Déoda.....	" "
Lamarche, Adrien.....	" "
Langevin, Fortunat .....	" "
Laurange, Joseph.....	" "
Larose, Arthur.....	" "
Larose, Omer .....	" "
Larose, Aimé.....	" "
Lavallée, Aldora .....	" "
Lavallée, Arthur.....	" "
Leclerc, Edouard.....	" "
Leclerc, Wilfrid.....	" "
Leclerc, Arthur.....	" "
Leclerc, Antoine.....	" "
Lefebvre, Honoré .....	" "
Leroux, Emile .....	" "
Loiselle, Omer.....	" "
Monplaisir, Albert .....	St-Césaire, P. Q.
Maurice, Adhémar .....	St-Pie, P. Q.
Meunier, Albert .....	St-Paul d'Abbotsford, P. Q.
Martin, Arthur.....	North-Grosvenordale, Conn., E.-U.
Martel, Hormisdas.....	St-Damase, P. Q.
Martel, Arsène .....	" "
Malo, Joseph .....	Manchang, Mass., E.-U.
Monat, Charles.....	Holyoke, Mass., E.-U.
Morin, Raoul.....	Montréal, P. Q.
Menard, Emile .....	Holyoke, Mass., E.-U.
Mercier, Oscar.....	Woonsocket, R.-I., E.-U.
Mercier, Arthur.....	" " "
Malo, Azarias.....	St-Césaire, P. Q.
Malo, Eudore .....	" "
Marien, Joseph .....	" "
Marien, Henri.....	" "

Marien, Napoléon .....	St-Césaire, P. Q.
Massé, Emile .....	" "
Massé, Ovila .....	" "
Mercure, Hector .....	" "
Messier, Urgèle .....	" "
Monplaisir, Edgar .....	" "
Noël, Henri .....	Springfield, Mass., E.-U.
Nichols, Charles .....	West-Gardner, Mass., E.-U.
Nadeau, Oswald .....	St-Césaire, P. Q.
Nadeau, Emile .....	" "
Nadeau, Lucien .....	" "
Nadeau, Olendo .....	" "
Noiseux, Armand .....	" "
Ouimet, Omer .....	St-Césaire, P. Q.
Ostigny, Hector .....	" "
Ouellette, Anatole .....	" "
Ouellette, Adrien .....	" "
Ouellette, Césario .....	" "
Plamondon, Adrien .....	St-Césaire, P. Q.
Pion, Origène .....	Mont St-Hilaire, P. Q.
Picard, François .....	Westerly, R.-I., E.-U.
Picard, Arthur .....	" " "
Piette, Joseph .....	Linnewood, Mass., E.-U.
Ponton, Armand .....	Ste-Brigide, P. Q.
Papineau, Antoine .....	St-Césaire, P. Q.
Parent, Damase .....	" "
Parent, Richard .....	" "
Phaneuf, Albert .....	" "
Phaneuf, Henri .....	" "
Plamondon, André .....	" "
Plouffe, Alcide .....	" "
Pichette, Rosario .....	" "
Pichette, Léonidas .....	" "
Préfontaine, Michel .....	" "
Préfontaine, Arthur .....	" "
Préfontaine, André .....	" "
Préfontaine, Amédée .....	" "

Roy, Ovila.....	Slatersville, R.-I., E.-U.
Raboin, Victor.....	Worcester, Mass., E.-U.
Richer, Arthur.....	Côte-des-Neiges, P. Q.
Ranger, Charles.....	Holyoke, Mass., E.-U.
Roy, Dieudonné.....	St-Césaire, P. Q.
Roy, Tancrede.....	" "
Rainville, Williamme.. ....	Fall River, Mass., E.-U.
Ravenelle, Ernest .....	St-Césaire, P. Q.
Ravenelle, Hector.....	" "
Rémi, Georges.....	" "
Robert, Israël.....	" "
Robert, Isaie.....	" "
Rochon, Antonio.....	Montréal, P. Q.
Rochon, Adrien.....	" "
Rodier, Georges.....	St-Césaire, P. Q.
Roy, Omer.....	" "
Ruel, Armand.....	" "
Ruel, Léonide.....	" "
 Sansoucy, Azarias.....	Butte City, Montana, E.-U.
Sansoucy, Henri.....	" " "
Smith, Charles.....	Lincoln, Mass., E.-U.
Saint-Onges.....	St-Michel de Rougemont, P. Q.
Sénécal, Sénécal.....	St-Césaire, P. Q.
Sansoucy, Médéric.....	" "
Sansoucy, Florius.....	" "
Senay, Paul-Emile.....	" "
Senay, Léopold.....	" "
Soulière, Joseph.....	" "
Stébenne, Joseph-Henri....	St-Paul d'Abbotsford, P. Q.
Stébenne, Alfred.....	" " "
 Tousignant, Henri.....	St-Hyacinthe, P. Q.
Tessier, Arthur.....	North-Grosvenordale, Conn., E.-U.
Tétrault, Arthur.....	Montréal, P. Q.
Tessier, Omer.....	Ste-Brigide, P. Q.
Tétrault, Télesphore.....	St-Césaire, P. Q.
 Vadnais, Omer.....	Butte City, Montana, E.-U.
Venne, Emile.....	Leominster, Mass., E.-U.

# Proclamation solennelle des Prix

20 JUIN 1899

## MÉDAILLE D'OR.

Présentée par le Très Rév. Père G. A. Dion, C. S. C.,  
Provincial, pour succès dans le concours de la  
classe d'affaires

Méritée par M. Joseph Désautels de St-Pie, P. Q.

## MÉDAILLE D'OR.

Présentée par le Dr A. M. Bernard, M. D., C. M., de  
St-Césaire P. Q., pour excellence dans les opéra-  
tions de Banque

Décernée à M. Omer Berthiaume, de Putnam,  
Conn., E.-U.

## MÉDAILLE D'OR.

Présentée par le Cercle St-Césaire de Montréal, à M.  
Arthur Lafayette, de Slatersville, R. I., E.-U.  
pour succès en quatrième année Anglaise  
et commerciale.

## MÉDAILLE D'OR

Présentée par M. J. D. Bergeron, Gérant de la Banque  
Ville-Marie, de Marieville, à M. Henri Charbon-  
neau, de West Gardner, Mass., E.-U., pour  
succès en troisième année Anglaise commerciale.

## MÉDAILLE D'OR

Présentée par M. Alfred Gingras, de St-Césaire, P. Q.  
à M. Richard Dame, de St-Michel-de-Rougemont,  
P. Q., pour succès en troisième année Française.

*Mention honorable : Omer Tessier de Ste-Brigide P. Q.*

### MÉDAILLE D'OR.

Présentée par le Rév. M. T. Boivin, curé de St-Césaire,  
P. Q., à M. Albert Montplaisir, de St-Césaire P. Q.  
pour prix d'Instruction Religieuse, dans le  
premier cours.

*Mention honorable* : Henri Tousignant, de St-Hyacinthe, P. Q.

### MÉDAILLE D'OR

Présentée par M. Napoléon Dufresne, M. P. P. de St-Césaire, P. Q., à M. Antonin Bélanger, de Slaterville, R. I., E.-U. pour prix d'Honneur.

*Mention honorable* : Joseph Désautels de St-Pie, P. Q.

### PRIX DE CINQ DOLLARS

Présentée par M. Joseph Plamondon, marchand de St-Césaire, P. Q., à M. Alfredina LaRose de Ste-Pudentienne, P. Q., pour succès en Algèbre et en Tenue des livres en quatrième année commerciale.

### PRIX DE CINQ DOLLARS

Présenté par M. Auguste Plamondon, marchand de St-Césaire, P. Q., à M. Louis-Philippe Jarry de St-Césaire, P. Q., pour succès en Quatrième année Française.

### PRIX DE CINQ DOLLARS

Présenté par M. Charles Grisé, marchand de St-Césaire, P. Q., à M. Ovila Roy de Slaterville, R. I., E. U., pour succès en deuxième année commerciale.

### PRIX DE CINQ DOLLARS

Présenté par M. L. M. Papineau, de St-Césaire, P. Q. à M. Olivier Bibault de N. Grosvenordale, Conn., U. S., pour travail et application.

## PRIX SPECIAUX.

### PRIX DE CALLIGRAPHIE

Présenté par M. Chs Lacaille, marchand épicier de Montréal, P. Q., à M. Adrien Grisé de St-Césaire, P. Q.

*Mention honorable* : Origène Pion du Mont St-Hilaire, P. Q.

### PRIX DE POLITESSE

Présenté par MM. Cadieux et Derome, Libraires de Montréal, P. Q., à M. Alphonse Blanchette de St-Hyacinthe, P. Q.

*Mention honorable* : Emile Venne de Leomenster, Mass, E. U.

### PRIX DE PROPRETE

Présenté par le Rév. Fr. M. J. Emery, C. S. C., à M. Joseph Charbonneau, de West Gardner, Mass, E. U.

*Mention honorable* : Henri Dubourg, de St-Césaire, P. Q.

### JEUX (chez les grands)

Prix devant être tiré aux sort, offert par le Rév. Père Léonard, maître des novices à Ste-Geneviève, P.Q., et mérité par

Amédée Blanchette,	Antonin Bélanger
Joseph Charbonneau,	Origène Pion,
Frank Picard,	Richard Beauchemin,
Théodore Picard,	Emile Ménard,
	Médéric Daignault.

P  
rieu  
Her  
José  
Ovin  
Her  
Lou  
Ros  
Aza

Arm  
Ome

1er  
2e  
3e  
1er  
2e  
3e  
1er  
2e  
3e  
4e

1er  
2e  
3e  
1er  
2e  
3e  
4e

(Chez les petits)

Prix offert par le Très Honoré Frère Evariste, supérieur du Collège et mérité par

Henri Charbonneau,	William Forand,
Joseph Benoit,	Edouard Lemaire,
Ovila Roy,	Joseph Malo,
Henri Noël,	Jules Larocque,
Louis-Philippe Jarry,	Arthur Martin,
Rosario Bonneau,	Charles Nichols,
Azarias Sansoucy,	Philippe Adam,
	Alphonse Archambault.

---

COMMERCIAL DIPLOMAS

AWARDED TO

Armand Dame,	Joseph Désautels,
Omer Berthiaume,	Omer Vadnais,
	Richard Fell.

PRIX D'HONNEUR

1er Prix (Médaille d'Or)...	Antonin Bélanger
2e " .....	Joseph Désautels
3e " .....	Arthur Lafayette
1er Accessit.....	Albert Monplaisir
2e " .....	Origène Pion
3e " .....	Rosario Bonneau
4e " .....	Albert Meunier

---

INSTRUCTION RELIGIEUSE

PREMIER COURS

1er Prix (Médaille d'Or)...	Albert Monplaisir
2e " .....	Henri Tousignant
3e " .....	Richard Dame
1er Accessit.....	Onésiphore Lavinodière
2e " .....	Emile Venne
3e " .....	Adrien Grisé
4e " .....	Emile Ménard

DEUXIÈME COURS

1er Prix.....	Honoré Lussier	1er
2e " .....	Ernest Dame	2e
3e " .....	Arthur Tétrault	3e
1er Accessit .....	Louis-Philippe Jarry	1er
2e " .....	Henri Dorval	2e
3e " .....	Adrien Flamondon	3e
4e " .....	Henri Noël	4e

TROISIÈME COURS

1er Prix.....	Rosario Bonneau	1er
2e " .....	Armand Ponton	
3e " .....	Hormisdas Martel	
1er Accessit .....	Ernest Guay	2e
2e " .....	Azarias Sansoucy	
3e " .....	Uldège Lacroix	3e
4e " .....	Alphonse Archambault	

COURS FRANÇAIS.

CLASSE PRÉPARATOIRE.

*Grammaire.*

1er Prix .....	Wilfrid Brassard	1er
2e " .....	Isidore Baril	2e
3e " .....	Rosolphe Belisle	3e
1er Accessit .....	{ Adélard Houle Arthur Guertin	1er A
2e " .....	Ernest Ravenelle	2e
3e " .....	{ Jules Lavergne Raoul Girard	3e
4e " .....	Arthur Gagnon	4e

*Lectures.*

1er Prix.....	Arthur Gagnon
2e    " .....	Florius Sansoucy
3e    " .....	Rosario Pichette
1er Accessit.....	Arthur Guertin
2e    " .....	{ Achille Jarry Joseph Guertin
3e    " .....	Aldora Lavallée
4e    " .....	{ Emile Decelles Henri Sansoucy

*Catéchisme.*

1er Prix.....	Florius Sansoucy
2e    " .....	{ Emile Decelles Raoul Girard
3e    " .....	{ Charles Nichols Wilfrid Brassard
1er Accessit.....	{ Arthur Guertin Rosario Pichette
2e    " .....	Isidore Baril
3e    " .....	Achille Jarry

**PREMIERE ANNEE**

*Grammaire.*

1er Prix.....	Henri Charbonneau
2e    " .....	{ Joseph Charbonneau Joseph Marier
3e    " .....	Omer Loiselle
1er Accessit.....	Arthur Brodeur sr
2e    " .....	{ Omer Ouimet Albert Meunier
3e    " .....	{ Ovila Roy Médéric Sansoucy
4e    " .....	{ Richard Beauchemin Emile Juneau

*Orthographe.*

1er Prix.....	{ Joseph Marien	1er
	Ovila Roy	2e
2e     " .....	Henri Charbonneau	2e
3e     " .....	Joseph Charbonneau	3e
	Emile Juneau	3e
1er Accessit.....	Albert Meunier	1er
	Omer Lavallée	2e
2e     " .....	Arthur Brodeur sr	2e
3e     " .....	Azarias Sansoucy	3e
4e     " .....	Ernest Guay	4e

*Analyse.*

1er Prix.....	Henri Charbonneau	
2a     " .....	Arthur Brodeur	1er
3e     " .....	Joseph Marien	2e
	Médéric Sansoucy	2e
1er Accessit.....	Joseph Charbonneau	3e
	Albert Meunier	1er
2e     " .....	Ovila Roy	2e
3e     " .....	Omer Loiselle	2e
4e     " .....	Ernest Guay	3e
	Emile Juneau	4e

*Leecture.*

1er Prix.....	{ Albert Meunier	
	Henri Charbonneau	1er
2e     " .....	Joseph Charbonneau	2e
	Joseph Marien	2e
	Omer Loiselle	3e
3e     " .....	Honoré Lefebvre	3e
	Ovila Roy	3e
1er Accessit.....	Emile Lajeunesse	1er
2e     " .....	Joseph Lajeunesse	2e
3e     " .....	Omer Ouimet	2e
4e     " .....	Médéric Sansoucy	3e

*Histoire-Sainte*

1er Prix.....	{ Albert Meunier
2e " .....	Joseph Marien
3e " .....	Omer Loiselle
1er Accessit.....	{ Edouard Lemaire
2e " .....	Emile Juneau
3e " .....	Honoré Lefebvre
4e " .....	Ernest Guay
1er Accessit.....	Emile Alix
4e " .....	Albert Beauregard

**DEUXIEME ANNEE**

*Grammaire.*

1er Prix.....	Arthur Martin
2e " .....	François Picard
3e " .....	Adélard Harnois
1er Accessit.....	Armand Ponton
2e " .....	Napoléon Brisson
3e " .....	Arthur Tétrault
4e " .....	Emile Venne

*Orthographé*

1er Prix.....	Napoléon Brisson
2e " .....	Armand Ponton
3e " .....	Honoré Lussier
1er Accessit.....	Uldège Lacroix
2e " .....	Joseph Malo
3e " .....	Louis Duchaussoy
4e " .....	Arthur Martin

*Analyse.*

1er Prix.....	Louis Duchaussoy
2e " .....	François Picard
3e " .....	Honoré Lussier

1er Accessit.....	Napoléon Brisson
2e     " .....	Uldège Lacroix
3e     " .....	Adélard Desautels jr
4e     " .....	Armand Ponton

*Histoire du Canada.*

1er Prix.....	Armand Ponton
2e     " .....	Louis Duchaussoy
3e     " .....	Arthur Mercier
1er Accessit.....	Honoré Lussier
2e     " .....	Napoléon Brisson
3e     " .....	Adélard Desautels jr
4e     " .....	Alphonse Archambault

*Lecture.*

1er Prix.....	Honoré Lussier
2e     " .....	Arthur Martin
3e     " .....	Antonin Bélanger
1er Accessit.....	Georges Gagnon
2e     " .....	Emile Venne
3e     " .....	Armand Ponton
4e     " .....	William Forand

**TROISIEME ANNEE.**

*Grammaire*

1er Prix.....	Richard Dame
2e     " .....	Arthur Lafayette
3e     " .....	Adrien Grisé
1er Accessit.....	Emmanuel Hupée
2e     " .....	Omer Tessier
3e     " .....	Stanislas Desautels
4e     " .....	Alphonse Blanchette

*Ortobiographie.*

1er Prix.....	Richard Dame
2e " .....	Eugène Beauregard
3e " .....	Médéric Daignault
1er Accessit.....	Omer Tessier
2e " .....	Arthur Lafayette
3e " .....	Omer Berthiaume
4e " .....	Alphonse Blanchette

*Histoire du Canada.*

1er Prix.....	Stanislas Desautels
2e " .....	Richard Dame
3e " .....	Adhémar Maurice
1er Accessit.....	Alphonse Blanchette
2e " .....	Omer Tessier
3e " .....	Henri Dorval
4e " .....	Eugène Beauregard

*Lecture.*

1er Prix.....	Richard Dame
2e " .....	Omer Tessier
3e " .....	Médéric Daignault
1er Accessit.....	Arthur Lafayette
2e " .....	Eugène Beauregard
3e " .....	Omer Berthiaume
4e " .....	Alphonse Blanchette

*Analyse.*

1er Prix.....	Arthur Lafayette
2e " .....	Médéric Daignault
3e " .....	Richard Dame
1er Accessit.....	Omer Berthiaume
2e " .....	Omer Tessier
3e " .....	Alphonse Blanchette
4e " .....	Emmanuel Hupée

**QUATRIEME ANNEE**

*Orthographe.*

Prix.....	Louis-Philippe Jarry
1er Accessit.....	Ernest Dame
2e     "      .....	{ Alfrédina LaRose Henri Dubourg

*Analyse.*

Prix.....	Louis-Philippe Jarry
1er Accessit.....	{ Alfrédina LaRose Henri Dubourg
2e     "      .....	{ Ernest Dame Wilfrid Beaudry

*Composition Littéraire.*

Prix.....	Louis-Philippe Jarry
1er Accessit.....	{ Alfrédina LaRose Henri Dubourg
2e     "      .....	{ Ernest Dame Wilfrid Beaudry

*Littérature*

Prix.....	Ernest Dame
1er Accessit.....	{ Philippe Jarry Wilfrid Beaudry
2e     "      .....	{ Henri Dubourg Henri Dubourg

*Histoire du Canada.*

Prix.....	{ Ernest Dame Alfrédina LaRose
1er Accessit.....	{ Henri Dubourg Louis-Philippe Jarry
2e     "      .....	{ Louis-Philippe Jarry Wilfrid Beaudry

*Lecture.*

Prix.....	Louis-Philippe Jarry
1er Accessit.....	Ernest Dame
2e     "      .....	{ Wilfrid Beaudry

**CINQUIEME ANNEE**

*Orthographe.*

Prix.....	Joseph Desautels
1er Accessit.....	Albert Monplaisir
2e     ".....	{ Georges Giard Onésiphore Lavimodière

*Analyse*

Prix.....	{ Joseph Desautels
1er Accessit.....	{ Albert Montplaisir Onésiphore Lavimodière
2e     ".....	{ Georges Giard Origène Pion

*Composition littéraire.*

Prix.....	Georges Giard
1er Accessit.....	Joseph Desautels
2e     ".....	{ Albert Monplaisir Origène Pion

*Littérature.*

Prix.....	Joseph Desautels
1er Accessit.....	Albert Monplaisir
2e     ".....	Origène Pion

*Histoire du Canada.*

Prix.....	Joseph Desautels
1er Accessit.....	Albert Monplaisir
2e     ".....	Origène Pion

*Lecture.*

Prix.....	Albert Monplaisir
1er Accessit.....	{ Joseph Desautels
2e     ".....	{ George Girard Origène Pion

## ENGLISH COURSE.

### PREPARATORY CLASS.

#### *Translation.*

1st Premium .....	{ Dieudonné Barsalou
2nd     " .....	Rosolphé Belisle
3rd     " .....	Arthur Guertin
1st Accessit.....	{ Adélard Houde
2nd     " .....	Raoul Dépôt
3rd     " .....	Omer Ouimet
2nd     " .....	Ernest Ravenelle
3rd     " .....	Honoré Lefebvre

#### *Reading.*

1st Premium.....	{ Omer Ouimet
2nd     " .....	Adélard Houde
3rd     " .....	William Ravenelle
1st Accessit.....	Ernest Ravenelle
2nd     " .....	Rosolphé Belisle
3rd     " .....	François Laflamme
4th     " .....	Honoré Lefebvre
4th     " .....	Dieudonné Barsalou

#### *Spelling.*

1st Premium.....	Adélard Houde
2nd     " .....	Arthur Guertin
3rd     " .....	Dieudonné Barsalou
1st Accessit.....	{ Rosolphé Belisle
2nd     " .....	Ernest Ravenelle
3rd     " .....	Omer Ouimet
4th     " .....	Raoul Dépôt
4th     " .....	Honoré Lefebvre

#### *Dialogue.*

1st Premium.....	Dieudonné Barsalou
2nd     " .....	Raoul Dépôt
3rd     " .....	Ernest Guay

1st  
2nd  
3rd  
4th

1st  
2nd  
3rd  
4th

1st  
2nd  
3rd  
4th

1st I  
2nd  
3rd  
1st A

2nd  
3rd  
4th

1st Accessit.....	Rosolphé Belisle
2nd     " .....	Honoré Lefebvre
3rd     " .....	Arthur Guertin
4th     " .....	Omer Ouimet

---

**FIRST YEAR.**

*Orthography.*

1st Premium.....	Alphonse Archambault
2nd     " .....	Joseph Choquette
3rd     " .....	Arthur Goddu
1st Accessit.....	Arthur Hamel
2nd     " .....	Louis Gilbert
3rd     " .....	Adolphe Girard
4th     " .....	Alfred Aubertin

*Spelling.*

1st Premium.....	Omer Loiselle
2nd     " .....	Arthur Goddu
3rd     " .....	Edouard Lemaire
1st Accessit.....	Wilfrid Brassard
2nd     " .....	Alfred Aubertin
3rd     " .....	Joseph Marien
4th     " .....	Alphonse Archambault

*Translation.*

1st Premium.....	{ Arthur Goddu Joseph Choquette
2nd     " .....	Joseph Marien
3rd     " .....	Louis Gilbert
1st Accessit.....	Emile Juneau
2nd     " .....	{ Adolphe Girard Omer Loiselle
3rd     " .....	Edouard Lemaire
4th     " .....	{ Alphonse Archambault Adélard Desautels, jr.

*Reading.*

1st Premium.....	Joseph Choquette	1st P
2nd     " .....	Edouard Lemaire	2nd
3rd     " .....	Arthur Gaudreau	3rd
1st Accessit.....	{ Wilfrid Jarry Alfred Aubertin	1st A
2nd     " .....	Wilfrid Brassard	2nd
3rd     " .....	{ Alphonse Archambault Rosario Bonneau	3rd
		4th

*Dialogue.*

1st Premium.....	Joseph Marien	1st P
2nd     " .....	Joseph Choquette	2nd
3rd     " .....	Alphonse Archambault	3rd
1st Accessit.....	Omer Loiselle	1st A
2nd     " .....	Edouard Lemaire	2nd
3rd     " .....	Arthur Goddu	3rd
4th     " .....	Joseph Delude	4th

**SECOND YEAR**

*Orthography.*

1st Premium.....	Ovila Roy	1st P
2nd     " .....	Charles Nichols	2nd
3rd     " .....	Adélard Harnois	3rd
1st Accessit.....	Arthur Martin	1st A
2nd     " .....	Jules Larocque	2nd
3rd     " .....	Adélard Gagnon	3rd
4th     " .....	David Caron	4th

*Analysis.*

1st Premium.....	Adhémar Maurice	1st P
2nd     " .....	Stanislas Desautels	2nd
3rd     " .....	Eugène Beauregard	3rd
1st Accessit.....	Charles Nichols	1st A
2nd     " .....	Alphonse Blanchette	2nd
3rd     " .....	Arthur Martin	3rd
4th     " .....	{ Adrien Plamondon Adélard Harnois	1st A 2nd

*Reading.*

1st Premium .....	Charles Nichols
2nd     " .....	Ovila Roy
3rd     " .....	{ Arthur Martin Jules Larocque
1st Accessit .....	Arthur Mercier
2nd     " .....	Adélard Harnois
3rd     " .....	Adélard Gagnon
4th     " .....	{ William Forand Arthur Gagnon

*Dialogue.*

1st Premium .....	Alphonse Blanchette
2nd     " .....	Arthur Martin
3rd     " .....	Arthur Mercier
1st Accessit .....	{ Stanislas Desautels Louis Duchaussois
2nd     " .....	Adélard Harnois
3rd     " .....	Napoléon Brisson
4th     " .....	Adhémar Maurice

*Translation.*

1st Premium .....	Ovila Roy
2nd     " .....	Arthur Martin
3rd     " .....	Adélard Harnois
1st Accessit .....	{ Adhémar Maurice Arthur Mercier
2nd     " .....	Louis Duchaussois
3rd     " .....	Stanislas Desautels
4th     " .....	David Caron

*Spelling.*

1st Premium .....	Charles Nichols
2nd     " .....	{ Ovila Roy Arthur Mercier
3rd     " .....	{ Adélard Harnois Arthur Martin
1st Accessit .....	Stanislas Desautels
2nd     " .....	Alphonse Blanchette

3rd Accessit.....	Louis Ducharme
4th     " .....	{ David Caron Adélard Gagnon
	Jules Larocque

4th

**THIRD YEAR**

*Orthography.*

1st Premium.....	Louis-Philippe Jarry
2nd     " .....	Henri Charbonneau
3rd     " .....	Isidore Baril
1st Accessit.....	Ernest Dame
2nd     " .....	{ Antoine Bélanger Henri Tousignant
3rd     " .....	{ Arthur Tétrault Richard Dame
4th     " .....	Emile Venne

1st

2nd

3rd

4th

*Pursing.*

1st Premium.....	Victor Raboin
2nd     " .....	Richard Dame
3rd     " .....	Henri Charbonneau
1st Accessit.....	Louis-Philippe Jarry
2nd     " .....	{ Ernest Dame Emile Venne
3rd     " .....	{ Omer Tessier Oscar Mercier
4th     " .....	{ Arthur Tétrault

1st

2nd

3rd

4th

*Dialogue.*

1st Premium.....	Henri Charbonneau
2nd     " .....	Louis-Philippe Jarry
3rd     " .....	Ernest Dame
1st Accessit.....	Arthur Tétrault
2nd     " .....	{ Isidore Baril Henri Tousignant
3rd     " .....	Oscar Mercier

1st

2nd

3rd

4th

4th Accessit.....	{ Richard Dame Joseph Benoit Adrien Grisé
-------------------	---

*Reading.*

1st Premium.....	Honoré Lussier
2nd     ".....	{ Antonin Bélanger Emile Venne
3rd     ".....	Théodore Picard
1st Accessit.....	{ Isidore Baril Henri Tousignant
2nd     ".....	Henri Charbonneau
3rd     ".....	Oscar Mercier
4th     ".....	Joseph Benoit

*Spelling.*

1st Premium.....	Henri Charbonneau
2nd     ".....	Ernest Dame
3rd     ".....	Isidore Baril
1st Accessit.....	Louis-Philippe Jarry
2nd     ".....	Joseph Benoit
3rd     ".....	Honoré Lussier
4th     ".....	{ Oscar Mercier Joseph Malo

*Essay.*

1st Premium.....	Henri Tousignant
2nd     ".....	Honoré Lussier
3rd     ".....	{ Antonin Bélanger Théodore Picard
1st Accessit.....	Henri Charbonneau
2nd     ".....	{ Louis-Philippe Jarry Victor Raboin
3rd     ".....	Arthur Tétrault
4th     ".....	Isidore Baril

**FOURTH YEAR.**

*Grammar.*

1st Premium.....	Médéric Daignault
2nd     ".....	Arthur Lafayette
1st Accessit.....	Frank Picard
2nd     ".....	Albert Monplaisir
3rd     ".....	Emile Ménard

*Orthography.*

1st Premium.....	Frank Picard
2nd     ".....	Médéric Daignault
1st Accessit.....	Arthur Lafayette
2nd     ".....	Albert Monplaisir
3rd     ".....	Origène Pion

*Elocution.*

1st Premium.....	Frank Picard
2nd     ".....	Henri Noël
1st Accessit.....	Joseph Charbonneau
2nd     ".....	Georges Giard
3rd     ".....	Médéric Daignault

*Translation.*

1st Premium.....	Albert Monplaisir
2nd     ".....	Arthur Lafayette
1st Accessit.....	Georges Giard
2nd     ".....	Richard Beauchemin
3rd     ".....	Henri Noël

*Pursing.*

1st Premium.....	Médéric Daignault
2nd     ".....	Albert Monplaisir
1st Accessit.....	Arthur Lafayette
2nd     ".....	Emile Ménard
3rd     ".....	Frank Picard

*Essay.*

*1st Premium.....	Georges Giard
2nd     " .....	Arthur Lafayette
1st Accessit.....	Frank Picard
2nd     " .....	Emile Ménard
3rd     " .....	Henri Noel

*Commercial Correspondence.*

1st Premium.....	Arthur Lafayette
2nd     " .....	Frank Picard
1st Accessit.....	Onésiphore Lavimodiére
2nd     " .....	Georges Giard
3rd     " .....	Emile Ménard

---

**FIFTH YEAR.**

*Grammar.*

Premium.....	Joseph Desautels
1st Accessit.....	Omer Berthiaume
2nd     " .....	Omer Vadnais

*Orthography.*

Premium.....	Joseph Desautels
1st Accessit.....	Omer Berthiaume
2nd     " .....	Omer Vadnais

*Elocution.*

Premium.....	Omer Berthiaume
1st Accessit.....	Joseph Desautels
2nd     " .....	Omer Vadnais

*Translation.*

Premium.....	Joseph Desautels
1st Accessit.....	Omer Berthiaume
2nd     " .....	Omer Vadnais

*Parsing.*

Premium.....	Joseph Desautels
1st Accessit .....	Omer Vadnais
2nd     " .....	Omer Berthiaume

*Essay.*

Premium.....	Joseph Desautels
1st Accessit .....	Omer Berthiaume
2nd     " .....	Omer Vadnais

*Commercial Correspondence.*

Premium.....	Omer Vadnais
1st Accessit .....	Joseph Desautels
2nd     " .....	Omer Berthiaume

1st I  
2nd  
3rd  
1st A  
2nd  
3rd  
4th

1st I  
2nd  
3rd  
1st A  
2nd  
3rd  
4th

1st P  
2nd  
3rd  
1st A  
2nd  
3rd  
4th

## Commercial Department.

### PREPARATORY CLASS

#### *Histoire Sainte.*

1st Premium .....	Oswald Nadeau
2nd     " .....	{ Henri Sansoucy Emile Decelles
3rd     " .....	Omer Ouimet
1st Accessit .....	Rodolphe Girard
2nd     " .....	Arthur Gendreau
3rd     " .....	Arthur Guertin
4th     " .....	Ernest Ravenelle

#### *Geography.*

1st Premium .....	{ Rosario Pichette Oswald Nadeau
2nd     " .....	Henri Sansoucy
3rd     " .....	Adélard Houde
1st Accessit .....	Rodolphe Girard
2nd     " .....	Joseph Guertin
3rd     " .....	Arthur Guertin
4th     " .....	Aldora Lavallée

#### *Arithmetic.*

1st Premium .....	Léonide Dubreuil
2nd     " .....	{ Adélard Houde Oswald Nadeau
3rd     " .....	{ Arthur Gendreau Arthur Guertin
1st Accessit .....	Raoul Girard
2nd     " .....	Raoul Dépôt
3rd     " .....	Florius Sansoucy
4th     " .....	Médéric Sansoucy

*Penmanship.*

1st Premium.....	Henri Sansoucy
2nd     ".....	Arthur Guertin
3rd     ".....	Léonide Dubreuil
1st Accessit.....	Raoul Girard
2nd     ".....	Omer Hamel
3rd     ".....	Oswald Nadeau
4th     ".....	Adélard Houde

**FIRST YEAR.**

*Arithmetic.*

1st Premium.....	Alphonse Archambault
2nd     ".....	{ Wilfrid Brassard Arthur Hamel
3rd     ".....	Rosolphé Belislé
1st Accessit.....	{ Edouard Lemaire William Farand
2nd     ".....	{ Joseph Marien Rodrigue Gendreau
3rd     ".....	Charles Emile Alix
4th     ".....	{ Arthur Brouillette Azarias Sansoucy

*Geography.*

1st Premium.....	{ William Forand Arthur Hamel
2nd     ".....	Alphonse Archambault
3rd     ".....	Joseph Marien
1st Accessit.....	Edouard Lemaire
2nd     ".....	Emile Juneau
3rd     ".....	Rodrigue Gendreau
4th     ".....	Joseph Lajeunesse

*Penmanship.*

1st Primum.....	Alphonse Archambault
2nd     ".....	{ Ernest Guay Conrad Guertin

3rd Premium .....	Arthur Brouillettre
1st Accessit.....	William Forand
2nd     " .....	Fortunat Gingras
3rd     " .....	{ Arthur Hamel
4th     " .....	{ Rodrigue Gendreau
	Joseph Choquette

*Catechisme.*

1st Premium .....	Joseph Marier
2nd     " .....	Alphonse Archambault
3rd     " .....	William Forand
1st Accessit.....	Arthur Hamel
2nd     " .....	Arthur Brouillettre
3rd     " .....	Omer Loiselle
4th     " .....	Emile Lajeunesse

**SECOND YEAR**

*Arithmetic.*

1st Premium .....	Ovila Roy
2nd     " .....	Arthur Martin
3rd     " .....	{ Rosario Bonneau
	{ Adrien Plamondon
1st Accessit .....	Dieudonné Barsalou
2nd     " .....	{ Adélard Desautels
	{ Adélard Harnois
3rd     " .....	{ Henri Tousignant
	{ Olivier Bibault
4th     " .....	{ Uldège Lacroix
	{ Philippe Adam

*History of United-States.*

1st Premium .....	Ovila Roy
2nd     " .....	{ Arthur Martin
1st Accessit.....	{ Amédée Blanchette
	{ David Caron
	{ Adélard Harnois

2nd Accessit..... Adélard Gagnon  
3rd     "         Georges Gagnon

1st

2nd

3rd

4th

*Geography.*

1st Premium..... Ovila Roy  
2nd     "         { Henri Tousignant  
                { Adrien Plamondon  
                { Eugène Beauregard  
3rd     "         { Philippe Adam  
                { Olivier Bibault  
                { Arthur Martin  
1st Accessit..... Rosario Bonneau  
2nd     "         { Arthur Mercier  
                { Amédée Blanchette  
3rd     "         { Georges Giard  
                { Alphonse Blanchette  
4th     "         { Napoléon Brisson

1st P

2nd

3rd

1st A

2nd

3rd

4th

*Penmanship.*

1st Premium..... { Amédée Blanchette  
2nd     "         { Eugène Beauregard  
                { Philippe Adam  
3rd     "         { David Caron  
                { Georges Gagnon  
1st Accessit..... { Arthur Martin  
2nd     "         { Arthur Mercier  
                { Adrien Plamondon  
3rd     "         { Henri Tousignant  
                { Louis Duchausois

1st P

2nd

3rd

1st A

2nd

3rd

4th

*Catéchisme.*

1st Premium..... { Alphonse Blanchette  
                { Napoléon Brisson  
2nd     "         { Henri Tousignant  
                { Eugène Beauregard  
3rd     "         { Henri Dorval  
                { Arthur Martin

1st Pre

2nd

3rd

1st Ac

2nd

3rd

4th

1st Accessit.....	Armand Ponton
2nd     " .....	{ Ovila Roy Alfred Gaucher
3rd     " .....	{ Rosario Bonneau David Caron
4th     " .....	{ Olivier Bibault Arthur Goddu

**THIRD YEAR.**

*Arithmetic.*

1st Premium.....	Omer Tessier
2nd     " .....	Henri Charbonneau
3rd     " .....	Ernest Dame
1st Accessit.....	{ Richard Dame Emile Venne
2nd     " .....	Antonin Bélanger
3rd     " .....	Honoré Lussier
4th     " .....	Adrien Grisé

*Book Keeping.*

1st Premium.....	Richard Dame
2nd     " .....	Omer Tessier
3rd     " .....	{ Emile Venne Théodore Picard
1st Accessit.....	Henri Charbonneau
2nd     " .....	Ernest Dame
3rd     " .....	Antonin Bélanger
4th     " .....	{ Adrien Grisé Louis Philippe Jarry

*Geography.*

1st Premium.....	Henri Charbonneau
2nd     " .....	Ernest Dame
3rd     " .....	Arthur Tétrault
1st Accessit.....	Louis Philippe Jarry
2nd     " .....	Stanislas Desautels
3rd     " .....	Omer Tessier
4th     " .....	Emile Venne

*Penmanship.*

1st Premium .....	Adrien Grisé
2nd     " .....	Oscar Mercier
3rd     " .....	Arthur Tétrault
1st Accessit .....	Ernest Dame
2nd     " .....	Stanislas Desautels
3rd     " .....	Emile Venne
4th     " .....	Henri Charbonneau

*History of United States.*

1st Premium .....	Henri Charbonneau
2nd     " .....	Arthur Tétrault
3rd     " .....	Antonin Bélanger
1st Accessit .....	Charles Nichols
2nd     " .....	Emile Venne
3rd     " .....	Henri Noël
4th     " .....	Joseph Benoit

*Catéchisme.*

1st Premium .....	{ Richard Dame Ernest Dame Henri Charbonneau
2nd     " .....	Louis Philippe Jarry
3rd     " .....	Adélard Desautels
1st Accessit .....	Stanislas Desautels
2nd     " .....	Adhémar Maurice
3rd     " .....	Oscar Mercier
4th     " .....	Joseph Gilbert
	Abraham Chrétien

*Stenography.*

1st Premium .....	{ Louis Philippe Jarry Richard Dame
2nd     " .....	Ernest Dame
3rd     " .....	Victor Raboin
1st Accessit .....	Oscar Mercier
2nd     " .....	Honoré Lussier
3rd     " .....	Henri Noël
4th     " .....	Abraham Chrétien

**FOURTH YEAR.**

*Arithmetic.*

1st Premium.....	Arthur Lafayette
2nd     " .....	Alfredina LaRose
1st Accessit.....	Isidore Baril
2nd     " .....	Richard Beauchemin
3rd     " .....	Médéric Daignault

*Book Keeping.*

1st Premium.....	Alfredina LaRose
2nd     " .....	{ Arthur Lafayette Emile Ménard
1st Accessit.....	{ Richard Beauchemin Emmanuel Hupée
2nd     " .....	Médéric Daignault
3rd     " .....	Albert Monplaisir

*Mensuration.*

1st Premium.....	Arthur Lafayette
2nd     " .....	{ Alfredina LaRose Isidore Baril
1st Accessit.....	Richard Beauchemin
2nd     " .....	Albert Monplaisir
3rd     " .....	Emile Ménard

*Algebra.*

1st Premium.....	{ Alfredina LaRose Isidore Baril
2nd     " .....	Arthur Lafayette
1st Accessit.....	Médéric Daignault
2nd     " .....	Richard Beauchemin
3rd     " .....	Albert Monplaisir

*Commercial Law.*

1st Premium.....	Arthur Lafayette
2nd     " .....	Onésiphore Lavimodiére

1st Accessit.....	Alfredina LaRose
2nd     " .....	{ Albert Monplaisir
3rd     " .....	{ Origène Pion Richard Beauchemin

*History.*

1st Premium.....	Arthur Lafayette
2nd     " .....	Emile Ménard
1st Accessit.....	Isidore Baril
2nd     " .....	{ Richard Beauchemin Frank Picard

*Geography.*

1st Premium.....	Arthur Lafayette
2nd     " .....	Alfredina LaRose
1st Accessit.....	Origène Pion
2nd     " .....	{ Richard Beauchemin Emile Ménard
3rd     " .....	{ Isidore Baril Emmanuel Hupée

*Penmanship.*

1st Premium.....	Origène Pion
2nd     " .....	Frank Picard
1st Accessit.....	{ Henri Dubourg
2nd     " .....	{ Isidore Baril
3rd     " .....	{ Médéric Daignault Emmanuel Hupée

BUSINESS CLASS

*Arithmetic.*

Premium .....	Joseph Desautels
1st Accessit.....	Omer Vadnais
2nd     " .....	Omer Berthiaume

*Algebra.*

Premium .....	Joseph Desautels
1st Accessit.....	Omer Vadnais
2nd    "         .....	Omer Berthiaume

*Book-Keeping.*

Premium .....	Joseph Desautels
1st Accessit.....	Omer Berthiaume
2nd    "         .....	Omer Vadnais

*Mensuration.*

Premium .....	Joseph Desautels
1st Accessit.....	Omer Berthiaume
2nd    "         .....	Omer Vadnais

*Banking.*

Premium .....	Omer Vadnais
1st Accessit.....	Joseph Desautels
2nd    "         .....	Omer Berthiaume

*Commercial Law.*

Premium .....	Joseph Desautels
1st Accessit.....	Omer Vadnais
2nd    "         .....	Omer Berthiaume

*Penmanship.*

Premium .....	Omer Berthiaume
1st Accessit.....	Joseph Desautels
2nd    "         .....	Omer Vadnais

*Appearance of Books.*

Premium .....	Joseph Desautels
1st Accessit.....	Omer Berthiaume
2nd    "         .....	Omer Vadnais

## ARTS D'AGREMENT

### Musique Instrumentale

#### Piano.—1<sup>re</sup> Division.

Prix.....	{ Oscar Mercier Georges Lavallée
1 <sup>er</sup> Accessit.....	Olivier Bibault
2 <sup>e</sup> "     .....	Georges Gagnon

#### 2<sup>ème</sup> Division.

Prix.....	David Caron
1 <sup>er</sup> Accessit .....	Frank Picard
2 <sup>e</sup> "     .....	Théodore Picard

#### 3<sup>ème</sup> Division.

Prix.....	{ Charles Hade Ovila Roy
1 <sup>er</sup> Accessit.....	Victor Raboin
2 <sup>e</sup> "     .....	{ Abraham Chrétien Arthur Gagnon

### VIOLON.

1 <sup>er</sup> Prix.....	{ Isidore Baril Arthur Mercier
3 <sup>e</sup> "     .....	{ Adélard Gagnon Henri Noël
1 <sup>er</sup> Accessit.....	{ Wilfrid Jarry Adrien Plamondon
2 <sup>e</sup> "     .....	Fortunat Gingras
3 <sup>e</sup> "     .....	Adélard Desautels

### CORPS DE MUSIQUE (FANFARE).

#### Cornet.

Prix .....	Olivier Bibault
Accessit.....	David Caron

*Alto.*

Prix.....	Théodore Picard
Accessit.....	Richard Beauchemin

*Ténor.*

Prix.....	Arthur Tétrault
Accessit.....	Frank Picard

*Bariton.*

Prix.....	Georges Lavallée

*Basse.*

Prix.....	Oscar Mercier

MUSIQUE VOCALE.

*Ténor.*

1er Prix.....	Oscar Mercier
2e " .....	Joseph Charbonneau
1er Accessit.....	Arthur Tétrault
2e " .....	Antonin Bélanger

*Soprano.*

1er Prix.....	Adrien Plamondon
2e " .....	Henri Charbonneau
1er Accessit.....	Joseph Choquette
2e " .....	Charles Hade

*Alto.*

1er Prix.....	Oscar Mercier
2e " .....	Henri Noël
1er Accessit.....	David Caron
2e " .....	Georges Lavallée

*Basse.*

1er Prix.....	Médéric Daignault
2e " .....	Joseph Desautels
1er Accessit.....	Arthur Lafayette
2e " .....	Omer Vadnais

*Déclamation.*

1er Prix .....	Georges Giard
2e " .....	{ Joseph Desautels Origène Pion
3e " .....	Adélard Denis
1er Accessit.....	Adrien Plamondon
2e " .....	Honoré Lussier
3e " .....	Albert Monplaisir
4e " .....	Henri Dorval

1er A  
2e  
3e

Char  
Alber  
Willie

*Télégraphie.*

1er Prix.....	Joseph Desautels
2e " .....	Henri Lussier
1er Accessit.....	Omer Vadnais
2e " .....	Isidore Baril
3e " .....	William Farand

*Clavigraphie.*

Prix.....	Joseph Desautels
1er Accessit.....	Honoré Lussier
2e " .....	{ Wilfrid Beaudry Isidore Baril

DESSIN (1ERE DIVISION).

A figures

Prix.....	Isidore Baril
-----------	---------------

D'ornements.

Prix.....	Georges Gagnon
-----------	----------------

Paysages.

Prix .....	Eugène Beauregard
------------	-------------------

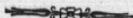
2ème Division.

1er Prix.....	Joseph Choquette
2e " .....	Ovila Roy

1er Accessit .....	Arthur Martin
2e     " .....	Fortunat Gingras
3e     " .....	Edouard Lemaire

*Prix d'Accessit.*

Charles Hade	Albert Beauregard
Albert Jacques	Omer Hamel
Willie Rainville	Franc Laflamme
	Charles Ranger



ÉLÈVES DIPLOMÉS.

1879	M.	Brady James.....Bringhanton, N. Y. U. S. " Choinière J. B.....Saint-Césaire, P. Q. " Choinière Anthime... " " " Dufresne Arthur..... " " " Daily Dennis.....Silver Lake, Pa. U. S, " Hamel Henri.....Saint-Césaire. P. Q. " Houle Francis.....Washington, D.C., U. S. " Kennan Georges.....Albany, N. Y., U. S. " Mercier Flavien.....Saint-Césaire, P. Q. " Tétreault J. P.....Indian Orchard, Mass., U. S.	18
1880	M.	Beauregard Nap.....Saint-Césaire, P. Q. " Hackett Francis.....Sainte-Cécile de Milton, P. Q. " Loiselle Uldéric.....Saint-Césaire, P. Q. " McDonald James.....Montrose, Pa., U. S..... " McVay Edward.....Brooklyn, N. Y., U. S. " Roy Arthur.....Saint-Pie, P. Q. " Wood Irving.....New-York City, N. Y., U. S.	188
1881	M.	Chagnon Emile.....Saint-Hyacinthe, P. Q. " Gagnon Joseph.....Saint-Césaire, P. Q. " Gowen James.....Brooklyn, N. Y., U. S. " Lafond Joseph... Saint-Pie, P. Q. " Lapierre Napoléon...New-York City, N. Y. U. S.	1890
1882	M.	Payne Bruce .....Granby, P. Q. " Pelletier Philippe....L'Ange Gardien, P. Q. " Robert Joseph.....Webster, Mass., U. S. " Roy Uldéric.....Saint-Césaire, P. Q.	1891
1883	M.	Arés Albert.....Saint-Césaire, P. Q. " Choinière Arthur....Saint-Damase, P. Q. " Choquette Napoléon.. " " " Desnoyers Charles. Hudson, Mass., U. S. " Jacques Napoléon....Saint-Pie, P. Q. " Labelle Ignace.....Elk Point, Dakota, U. S. " Tétreault Joseph.....Saint-Césaire, P. Q.	1892
1884	M.	Beaudry L.-Phil.....Saint-Césaire, P. Q. " Dumas Gilbert.....Hudson, Mass., U. S. " Lafond Albert.....Sainte Brigitte, P. Q. " Lavallée Louis.....Central Village, Conn., U. S.	1893

- |      |    |                         |                              |
|------|----|-------------------------|------------------------------|
| 1885 | M. | Gatien Emile .....      | Saint-Dominique, P. Q.       |
|      | "  | McGee Richard.....      | Fall River, Mass., U. S.     |
|      | "  | Robert Prudent.....     | Saint-Césaire, P. Q.         |
|      | "  | Sayles Thomas.....      | New-York City, U. S.         |
| 1886 | M. | Archambault Eug.....    | Enosburg Fall, U. S.         |
|      | "  | Baril Emilien.....      | Turner's Falls, Mass., U. S. |
|      | "  | Brodeur Joseph.....     | Saint-Pie, P. Q.             |
|      | "  | Pigeon Joseph.....      | Saint-Césaire, P. Q.         |
| 1887 | M. | Goddu Joseph.....       | Holyoke, Mass., U. S.        |
|      | "  | Leclerc Louis.....      | Ware, " "                    |
|      | "  | Racine Désiré.....      | Ste-Pudentienne, P. Q.       |
| 1888 | M. | Choquette Emery.....    | Saint-Césaire, P. Q.         |
|      | "  | Mignault Eugène.....    | Putman, Conn., U. S.         |
| 1889 | M. | Authier Henri.....      | Webster, Mass., U.S.         |
|      | "  | Bousquet Charles.....   | Drummondville, P Q.          |
|      | "  | Frégeau Charles.....    | St-Michel de Rougemont, P Q  |
|      | "  | Grisé Odilon.....       | Springfield, Mass., U. S.    |
|      | "  | Mignault Alfred.....    | Putman, Conn., U. S.         |
|      | "  | Montville Charles....   | " "                          |
| 1890 | M. | Quinn Henry.....        | Mechanicsville, Conn. U. S.  |
|      | "  | Roy Joseph.....         | Saint-Césaire, P. Q.         |
|      | "  | Tremblay Ernest.....    | Holyoke, Mass, U. S.         |
| 1891 | M. | Bernard Raoul.....      | North Adams, Mass. U. S.     |
|      | "  | Bibeault Eugène.....    | Putnam, Conn., U. S.         |
|      | "  | Bonneville Alfred....   | " " "                        |
|      | "  | Girard Hormidas.....    | Saint-Liboire, P. Q.         |
|      | "  | Paquin Joseph.....      | Pittsfield, Mass., U. S.     |
|      | "  | Rivet Alfred.....       | Turner's Falls, Mass., U. S. |
| 1892 | M. | Bergeron Joseph.....    | Lawrence, Mass., U. S.       |
|      | "  | Beauregard Alph.....    | Saint-Damase, P. Q.          |
|      | "  | Carignan Joseph.....    | Saint-Pie, P. Q.             |
|      | "  | Legault Wilfrid.....    | Ste-Geneviève, I. M.         |
|      | "  | Paquette Edouard....    | Worcester, U. S.             |
| 1893 | M. | Racicot Alexandre... .. | Saint-Césaire, P. Q.         |
|      | "  | Dubourg Hormidas.....   | " "                          |
| 1894 | M. | Blake Jobin.....        | Mechanicsville, Conn. U. S.  |
|      | "  | Brouillette Ernest..... | Jefferson, S. Dakota, U. S.  |

1894	M.	Girard Wilfrid..... Saint-Césaire, P. Q. " Hamel Gilbert..... Saint-Jean-Baptiste, P. Q. " Hade Misaël..... Saint-Damase, P. Q. " Montville Pierre..... Putnam, Conn. U. S. " Quintal Wilfrid..... Saint-Pie, P. Q. " Racicot Arthur..... Saint-Césaire, P. Q. " Standish Arthur..... St-Michel de Rougemont, P.Q.
1895	M.	Bonvouloir Sig..... Sainte-Brigitte, P. Q. " Forand Eud..... Saint-Damase, P. Q. " Gilbert Gilbert..... Saint-Césaire, P. Q. " Marc-Aurèle Léon..... Saint-Pie, P. Q. " Archambault Max..... Saint-Paul, P. Q. " Tétreault Joseph..... St-Jean-Baptiste, P. Q. " Lussier Noé..... St-Damase, P. Q.
1896	M.	Decelles Joseph..... Saint-Paul, Abbotsford, P. Q. Gendreau Edmond.... Indian Orchard, Mass. " Gladu Emile..... Saint-Césaire, P. Q. " Messier Edouard..... " " " Tétreault Henri..... St-Jean-Baptiste, P. Q. " Viens Willie..... Holyoke, Mass., U. S.
1897	M.	Daunais Oswald..... North Adams, Mass., E, U. Desautels Rosario.... Saint-Césaire, P. Q. " Gladu Alphonse..... " " " Bagg Willie..... " " " Lavallée Edouard.... Fall River, Mass. U. S. " Bibeault Adélard..... Putnam, Conn., U. S.
1898	M.	Ostigny Joseph..... Saint-Césaire, P. Q. " Brunelle Joseph..... Ludlow, Mass., U. S, " Tremblay Arthur.... St-Paul Abbotsford, P. Q. " Lescarbeau Alph..... Montréal. " Morin Alfred..... St-Hyacinthe.
1899	M.	Dame A. Armand.... St-Michel de Rougement, P.Q. " Vadnais Omer..... Butte City, Montana, U. S. " Desautels Joseph..... Saint-Pie, P. Q. " Berthiaume Omer.... Putnam, Conn., E. U. " Richard Fell..... New-York Cit, N. Y. E. U.

La rentrée est fixée au 5 septembre.

The reopening of the classes will take place on the 5th of September.

P.Q.

P.Q.

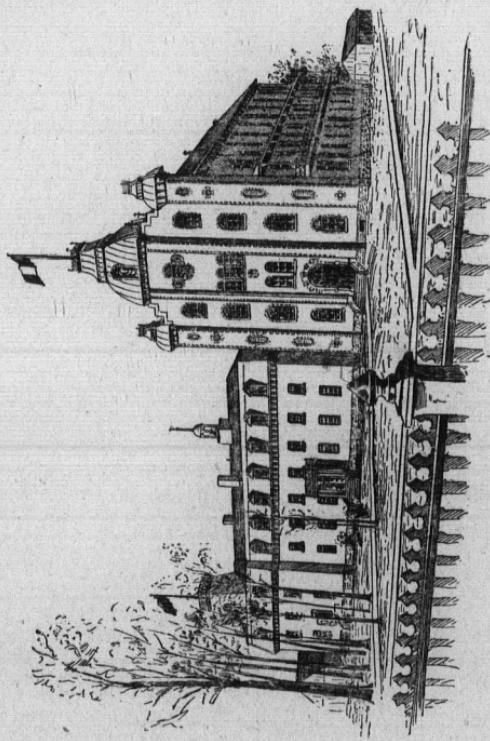
U.

P.Q.

S.

U.

h of



COLLÈGE DE ST-CÉSAIRE